



Innesti rapidi - Quick-release couplings
Schnellkupplungen - Coupleurs rapides
FASTER S.p.A.

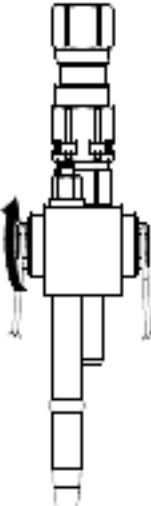
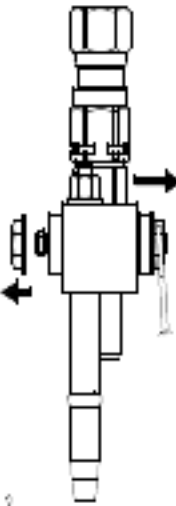
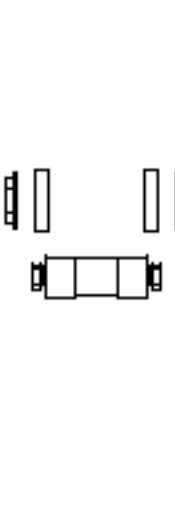
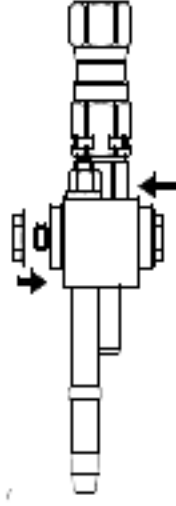
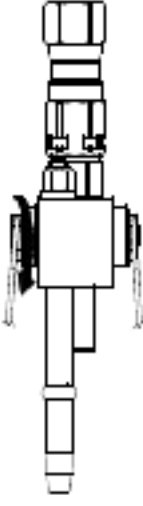
RIVOLTATA/ADDA CR Italy ☎ (+39) 0363 373211 - Fax (+39) 0363 373333

ISTRUZ.N 37 mod. A0

I
GB

SOSTITUZIONE ALBERO:
SHAFT REPLACEMENT:

KIT VPB06

				
I UTILIZZANDO UNA CHIAVE ESAGONO 10 E CON L'AUSILIO DI UNA CONTROCHIAVE, SVITARE I DADI DI SERRAGGIO DELL'ALBERO.	RIMUOVERE DALLA PIASTRA MOBILE L'ALBERO E IL DADO DANNEGGIATO.	SOSTITUIRE I PEZZI DANNEGGIATI CON QUELLI FORNITI NEL KIT DI RICAMBIO COME MOSTRATO IN FIGURA.	DOPO AVERNE PULITO LA SEDE, INSERIRE L'ALBERO ED INGAGGIARE MANUALMENTE I DADI.	UTILIZZANDO CHIAVE E CONTROCHIAVE SERRARE A FONDO ENTRAMBI I DADI SULL'ALBERO.
GB BY USING A SPANNER AND A COUNTER-SPANNER HEXAGON 10, UNSCREW THE NUTS FROM THE SHAFT.	REMOVE THE NUT AND THE DAMAGED SHAFT FROM THE MOBILE PLATE.	REPLACE THE DAMAGED PARTS WITH THE ONES OF THE KIT AS SHOWN IN THE PICTURE.	CAREFULLY CLEAN THE SHAFT SEAT AND ENGAGE THE NUTS BY HAND.	BY USING THE SPANNER AND THE COUNTER-SPANNER SCREW BOTH THE NUTS ON THE SHAFT.